

CCE – Cash Concepts Europe GmbH

Kemptener Straße 99 – D-88131 Lindau / Germany

Tel.: +49 (0)8382 – 943 15 – 0 / Fax: +49 (0)8382 – 943 15 – 20

Email: info@cce.gmbh / Web: www.cce.gmbh



CashConcepts CCE 411



Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für die CCE 411 entschieden haben. Dieser Münzzähler soll Ihnen die Verarbeitung und Sortierung von größeren Mengen an sortierten und auch gemischten Münzen vereinfachen. Sie können gemischte Münzmengen in mehreren Schritten von einander separieren und sich die Menge pro Münzsorte anzeigen lassen.

Die einfache Bedienung, das große Display und die Möglichkeit neben dem Euro fast jede Währung nutzen zu können machen die CCE 411 zu einem einfachen und universellen Werkzeug in der Geldverarbeitung. Sie brauchen für diese Maschine keine aufwändigen Schulungen oder lange Einarbeitungszeiten.

Sollten Sie Fragen zur CCE 411 Münzzählmaschine haben, stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Ihr CashConcepts Team

Warnhinweise

Allgemein

- Achten Sie bitte darauf, dass keine Fremdgegenstände (z.B. Papierreste von Münzrollen, Büroklammern) in die Maschine fallen, diese können die Motoren und die empfindlichen Sensoren der Maschine blockieren und beschädigen bzw. sogar zerstören.
- Bitte beachten Sie, dass beim Zählvorgang keine Krawatten, Haare oder Kleidungsstücke in den Sortierbereich geraten um Verletzungen und Schäden an der Maschine zu vermeiden.
- Bitte greifen Sie nicht in den Hopper, solange der Zählvorgang am Laufen ist. Stoppen Sie immer vorher die Maschine um Verletzungen zu vermeiden.
- Bitte achten Sie darauf, dass keine stark verschmutzten oder beschädigten Münzen, sowie Fremdwährungen in der Maschine gezählt werden, diese können in der Maschine verhaken und diese beschädigen.

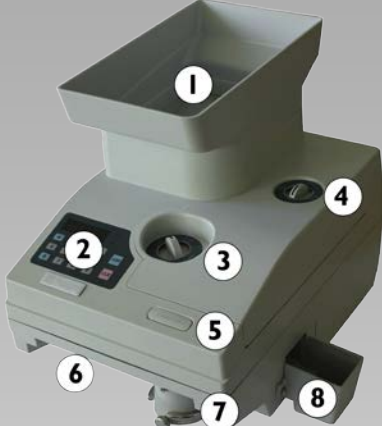
Stromversorgung


- Verwenden Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten Netzteil.
- Verwenden Sie keine beschädigten oder feuchten Netzteile bzw. Stromleitungen.
- Verbinden Sie die Stromzufuhr nicht mit feuchten Händen.
- Beim Wechseln der Sicherung muss die Maschine komplett vom Stromnetz getrennt werden, um einen elektrischen Schlag zu verhindern.

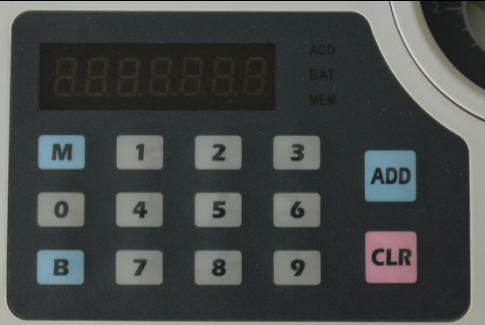
Wartung

- Schalten Sie zum Reinigen das Gerät immer aus.
- Säubern Sie das Gerät mit einem trockenen Tuch. Verwenden Sie keine nassen oder feuchten Tücher oder Reinigungsmittel.
- Verschütten Sie keine Flüssigkeit auf das Gerät und besprühen Sie es nicht mit Chemikalien. Sollte irgendeine Flüssigkeit darüber ausgelaufen sein, entfernen Sie das Stromkabel von der Steckdose und setzen Sie sich mit Ihrem Händler in Verbindung.

Beschreibung

Nr.	Beschreibung	Foto
1	Münzhopper	
2	Display & Panel (siehe unten)	
3	Stellschraube Münzdurchmesser	
4	Stellschraube Münzstärke	
5	Entriegelung für Transportbereich	
6	Auswurfach für gezählte Münzen	
7	Auswurfach für aussortierte Münzen	
8	Start / Stop Taste	

9	Ein- / Ausschalter	
10	Stromanschluss	
11	Sicherung	
12	Anschluss für externes Display	

0-9	Numerische Tasten für individuellen Batchwert	
B	Ein- und Ausschalten der Zählstoppfunktion, sowie Wechseln zwischen den vorprogrammierten Batchwerten	
M	Kurz drücken: Betrag zum Speicher addieren Lang drücken: Speicher aufrufen und löschen	
ADD	Ein- und Ausschalten der Additionsfunktion	
CLR	Löschen des Zählergebnisses	

CCE – Cash Concepts Europe GmbH

Kemptener Straße 99 – D-88131 Lindau / Germany

Tel.: +49 (0)8382 – 943 15 – 0 / Fax: +49 (0)8382 – 943 15 – 20

Email: info@cce.gmbh / Web: www.cce.gmbh



Inbetriebnahme

Bitte beachten Sie folgende Hinweise bei der Inbetriebnahme und Benutzung der Maschine um ein optimales Zählergebnis zu erhalten.

- Verbinden Sie den Netzstecker mit der Steckdose.
- Verbinden Sie nun das Netzkabel mit der CCE 411 und schalten Sie diese ein.
- Schütten Sie die Münzen in den Münzhopper. Achten Sie bitte darauf, dass keine Fremdkörper (z.B. Papierreste von Münzrollen) oder Fremdmünzen mit in die Maschine gelangen.
- Wählen Sie über die beiden Stellschrauben die richtige Münzgröße und Münzdicke. Fangen Sie bei einem Sortiervorgang immer mit der größten Münze an. Kleinere Münzen werden zur Seite aussortiert.
- Befestigen Sie einen Münzsack oder einen anderen Auffangbehälter an der Vorderseite und beim Auswurffach auf der rechten Seite.
- Drücken Sie die „Start/Stop“ Taste und starten Sie den Zähl- und Sortiervorgang.
- Die Münzen werden nun gezählt und die eingestellte größte Münze wird nach Vorne ausgeworfen. Wiederholen Sie diesen Vorgang, bis alle Münzen gezählt und sortiert wurden. Bitte achten Sie auf die korrekte Einstellung der Stellschraube.

Funktionen

Additionsfunktion:

Um die Zählergebnisse mehrerer Zählvorgänge zu addieren, aktivieren Sie die ADD-Funktion über die ADD Taste. Neben dem Display leuchtet die Anzeige „ADD“ auf. Die CCE 411 zählt nun alle Münzenmengen in der Stückzahl zusammen, dieses empfiehlt sich bei Zählung großer Münzmengen einer Sorte. Durch erneutes Drücken der Taste ADD schalten Sie die Additionsfunktion wieder aus.

Batchfunktion / Zählstopp:

Die CCE 411 bietet Ihnen zwei Möglichkeiten festgelegte Münzmengen abzuzählen:

- Vorprogrammierte Batchwerte
Durch Drücken der Taste „B“ rufen Sie nacheinander die vorprogrammierten Batchwerte auf (20/25/40/50/100/200/500/1.000/5.000/Batchzahlung aus). Sie können nun sortierte Münzen oder die größte Münze in einer unsortierten Münzmenge mit der CCE 411 zählen. Stellen Sie dazu die beiden Stellschrauben richtig ein, füllen Sie die Münzen in den Münzhopper und drücken Sie die „Start/Stop“ Taste. Wird der voreingestellte Zählstopp erreicht, stoppt die Maschine und Sie können die abgezählten Münzen entfernen. Durch Drücken der „Start/Stop“ Taste wird der Zählvorgang fortgesetzt, bis alle Münzen gezählt wurden oder der eingestellte Batchwert erneut erreicht wird. Kleinere Münzen werden wie gehabt in das rechte Auswurffach aussortiert.
- Individuelle Batchwerte
Über das numerische Panel haben Sie die Möglichkeit einen individuellen Zählstopp festzulegen. Geben Sie den Wert über die Tasten 0-9 ein und starten Sie dann den Zähl- und Sortiervorgang, wie bei den vorprogrammierten Batchwerten beschrieben. Durch Drücken der Taste CLR wird der Batchwert gelöscht.

Speicherfunktion

Die CCE 411 verfügt über einen Zwischenspeicher um bestimmte Zählergebnisse zu addieren und / oder Kontrollzählungen durchzuführen. Bei der Verwendung der Speicherfunktion gehen Sie bitte wie folgt vor.

- Starten Sie den Zählvorgang und warten Sie, bis dieser beendet ist.
- Wenn Sie das Zählergebnis nun in den Zwischenspeicher übernehmen wollen, drücken Sie die Taste „M“ gedrückt, bis das Zählergebnis aufblinkt. Neben dem Display leuchtet jetzt „MEM“ auf und zeigt an, dass ein Ergebnis im Speicher abgelegt wurde.
- Sie können jetzt eine Kontrollzählung durchführen und dieses Ergebnis dann am Ende über „CLR“ löschen.
- Möchten Sie eine weitere Summe zu dem im Speicher hinterlegten Wert hinzufügen drücken Sie nach einer Zählung erneut die Taste „M“. Das Zählergebnis wird wieder auf Null zurück gesetzt und die beiden Summen wurden im Speicher addiert.
- Zum Aufrufen des Zählergebnisses Drücken Sie die Taste „M“ für ca. 5 Sekunden. Sie können jetzt direkt auf diesen Wert weitere Münzen aufzählen. Der Speicher wurde mit dem Aufrufen der Gesamtsumme gelöscht. Benötigen Sie das Ergebnis weiterhin im Speicher, drücken Sie erneut die Taste „M“.

Fehlermanagement und Wartung

Bitte beachten Sie die weiter unten stehenden Hinweise zur Reinigung der Maschine um Fehler durch verunreinigte Sensoren auszuschließen und ein optimales Ergebnis bei der Zählung von Münzen zu haben.

Reinigung der Mechanik

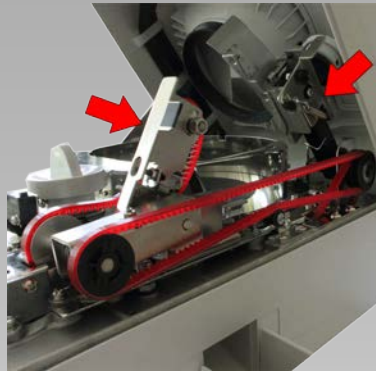
Durch die Münzen und durch sich absetzenden Staub kommt es zu Ablagerungen vor den Sensoren der Maschine und in dem Transportbereich der Münzen. Diese Verunreinigungen können zu Problemen beim Transport und der Erkennung und Sortierung der Münzen kommen.

Bitte reinigen Sie daher in regelmäßigen Abständen die Sensoren der 411. Generell empfehlen wir eine kurze Reinigung am Ende des Arbeitstages, dieser Vorgang dauert nur wenige Minuten. Schalten Sie bei der Reinigung der Maschine das Gerät generell aus und ziehen Sie den Netzstecker.

Ziehen Sie den kleinen Schalter auf der Vorderseite zu sicher heran, um die Verriegelung der Abdeckung zu lösen. Klappen Sie das Cover des Gerätes nach oben, bis der Sicherungsstab (2tes Bild, linker Pfeil) arretiert und Sie sicher arbeiten können.



Drücken Sie den Metallbügel auf der rechten Seite (2tes Bild, rechter Pfeil) nach hinten und ziehen Sie ihn dann nach oben um den Transportbereich der Münzen freizulegen. Mit einem weichen Pinsel oder Tuch können Sie die groben Staubablagerungen aus dem Transportbereich der Münzen entfernen.



Achten Sie beim Zusammenbauen darauf, dass die beweglichen Teile der CCE 411 wieder fest einrasten, damit es nicht zu einer Fehlfunktion beim Zählvorgang kommt.

Zur zusätzlichen Reinigung empfehlen wir die Verwendung eines nichtentflammaren Druckluftsprays um auch an unzugänglichen Stellen Schmutz und Feinstaub zu beseitigen.

Fehlermeldung

Fehlermeldung	Fehlerbehebung
JA	Vor dem Münzsensord befindet sich Staub oder ein Fremdkörper. Bitte reinigen Sie die CCE 411 entsprechend der Bedienungsanleitung. Speziell für diesen Fehler wird die Verwendung von nichtentflammaren Druckluftspray empfohlen.

Wechseln der Sicherung

Die CCE 411 ist durch eine Sicherung geschützt, die von Ihnen ohne großen Aufwand im Bedarfsfall ausgetauscht werden kann.

Bitte schalten Sie vor dem Wechsel der Sicherung die Maschine aus und ziehen Sie den Netzstecker aus dem Gerät. Es besteht bei Nichtbeachtung Lebensgefahr auf Grund von Stromschlägen.

Ziehen Sie die Abdeckung der Sicherung ab und tauschen die Sicherung gegen eine gleichwertige Sicherung aus. Der Verschluss der Sicherung muss nach dem Wechseln wieder fest aufgedrückt werden.

CCE – Cash Concepts Europe GmbH

Kemptener Straße 99 – D-88131 Lindau / Germany

Tel.: +49 (0)8382 – 943 15 – 0 / Fax: +49 (0)8382 – 943 15 – 20

Email: info@cce.gmbh / Web: www.cce.gmbh



Lieferumfang

Im Lieferumfang enthalten:

				
CCE 411 (Bild inklusive Hoppererweiterung)	Netzkabel (EU)	Erweiterung des Münzhoppers	Handbuch	

Optional erhältlich:

				
Netzkabel (UK)	Münzsack	Abhülshalterung		

Technische Spezifikation

Stromanschluss:	AC 120 V / 220 V (+/- 10%) – 50/60 Hz
Stromverbrauch:	70 W (Während des Zählvorganges)
Betriebstemperatur:	0°C – 40°C
Luftfeuchtigkeit:	30-75 %
Abmessungen:	510 x 280 x 320 mm
Gewicht:	32 kg
Zählgeschwindigkeit:	ca. 2.300 Münzen pro Minute
Aufnahmemenge Hopper:	ca. 3.000 Münzen bzw. 12.000 Münzen mit Hopperaufsatz
Münzabmessungen:	Durchmesser: 14-34 mm, Münzstärke: 0,7 – 3,9 mm

Kontakt

Sollte es einmal zu Problemen mit Ihrer CCE 411 kommen und Sie können diese Probleme nicht mit Hilfe des vollständigen Handbuches beheben, so wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder an unser Service Team.

info@cce.gmbh

Bitte bewahren Sie Ihren Kaufbeleg als Garantiebeleg auf. Der Typenaufkleber auf der Rückseite bzw. Unterseite der Maschine mit der Seriennummer darf nicht entfernt, überklebt, beschädigt oder auf eine andere Art und Weise verändert werden, es droht sonst ein Verlust der Garantie.